



**VACHERON CONSTANTIN**

GENÈVE

**Overseas self-winding**

Đắm mình trong ánh sáng và ánh vàng  
Thành viên mới lộng lẫy của dòng  
Overseas 35 mm

11 tháng Chín, 2023



## OVERSEAS SELF-WINDING

Giới thiệu

Vẻ thanh lịch tông-xuýt-tông

Một cá tính, nhiều khía cạnh

Calibre 1088/1 đồng nghĩa với sự tin cậy

Phỏng vấn ông Christian Selmoni

Tóm tắt

Thông số kỹ thuật

- Một chiếc Overseas lên cót tự động cỡ 35 mm được ra mắt, đánh dấu chiến dịch “Một trong số không nhiều” khởi động với sự tham gia của họa sĩ Zaria Forman, nhân tài mới nhất hợp tác cùng Vacheron Constantin.
- Chiếc đồng hồ có diện mạo bao phủ bởi vàng hồng từ bộ vỏ cho đến dây đeo hài hòa với mặt số vàng tông-xuýt-tông, thể hiện một cá tính chói sáng.
- Đi kèm hai dây đeo phụ, chiếc đồng hồ linh hoạt này sẽ là một người bạn đồng hành đáng tin cậy.

Đắm mình trong ánh sáng và ánh vàng, chiếc Overseas self-winding mới tràn đầy sức sống với sắc hồng, khám phá chân trời mới của vẻ đẹp thanh lịch. Phiên bản cỡ 35 mm có dáng dấp vòng đeo tay mảnh mai lịch lãm này sẽ ra mắt cùng với chiến dịch “Một trong số không nhiều”, với sự tham gia của họa sĩ, nhà thám hiểm Zaria Forman.

Sau bốn mẫu Overseas cỡ 34,5 mm và 35 mm giới thiệu tại Watches & Wonders Geneva, bộ sưu tập thể thao – thanh lịch của Vacheron Constantin chào đón phiên bản 35 mm mới bằng vàng hồng “từ đầu đến cuối”. Tinh tế, đắt giá và thanh lịch dễ phối như thường lệ, chiếc đồng hồ có cá tính sáng chói sẽ đồng hành cùng họa sĩ, nhà thám hiểm Zaria Forman, nhân tố mới nhất của nhóm nhân tài “Một trong số không nhiều”.



## OVERSEAS SELF-WINDING

Giới thiệu

Vẻ thanh lịch tông-xuyệt-tông

Một cá tính, nhiều khía cạnh

Calibre 1088/1 đồng nghĩa với sự tin cậy

Phỏng vấn ông Christian Selmoni

Tóm tắt

Thông số kỹ thuật

### Vẻ thanh lịch tông-xuyệt-tông

Hãy khám phá một diện mạo vàng hồng đầy sức sống được phối cùng mặt số xanh chai tia hướng tâm (sunburst) mang tính biểu tượng. Chiếc Oversea self-winding tiết lộ khía cạnh tính cách mới, như một lời vẫy gọi phiêu lưu. Phong cách đặc trưng của chiếc đồng hồ? Một cách tiếp cận tông-xuyệt-tông hài hoà, chơi đùa với ánh sáng ấm áp của vàng hồng trên bộ vỏ và dây đeo, hoà cùng vẻ rạng ngời của mặt số phủ sơn mài trong hoàn thiện chải mờ sunburst. Các nghệ nhân của Vacheron Constantin đã rất nỗ lực để mặt số có sắc thái chính xác nhất, đồng đều hoàn hảo với dây đeo và cạnh viền thân vỏ. Diện mạo đơn sắc, điểm xuyết 90 viên kim cương lấp lánh nạm trên viền bezel lục giác hình chữ thập Malta, phác hoạ một thiết kế đồng hồ vòng tay trên cổ tay. Chiếc đồng hồ như viên ngọc quý mang dáng vẻ thanh tú cao sang nhưng cũng là người bạn đồng hành lý tưởng mọi lúc, mọi nơi.





## OVERSEAS SELF-WINDING

Giới thiệu

Về thanh lịch tông-xuýt-tông

Một cá tính, nhiều khía cạnh

Calibre 1088/1 đồng nghĩa với sự tin cậy

Phỏng vấn ông Christian Selmoni

Tóm tắt

Thông số kỹ thuật

### Một cá tính, nhiều khía cạnh

Giống như những chiếc đồng hồ khác trong BST, mẫu Overseas self-winding mới sở hữu hệ thống dây đeo và khoá cài dễ dàng thay đổi để phù hợp với mọi tình huống sử dụng. Bên cạnh dây đeo vàng hồng – mềm mại và linh động như làn da thứ hai nhờ vào những mắt dây thanh mảnh gợi tưởng chữ thập Malta – chiếc đồng hồ kiểu diêm còn đi kèm hai dây đeo bổ sung. Kết hợp vàng với vàng, đồng

hồ thích hợp để đeo hàng ngày cũng như các dịp tiệc tối sang trọng. Khi đeo dây đeo da bê trắng, nó lập tức sẵn sàng cho cuộc sống thành phố. Còn khi gắn dây đeo cao su trắng, chiếc đồng hồ lại mang đến điểm nhấn thể thao cho cổ tay. Quý phái, thành thị hay phiêu lưu, Overseas self-winding luôn tự tin trong mọi tình huống.



## OVERSEAS SELF-WINDING

Giới thiệu

Về thanh lịch tông-xuyết-tông

Một cá tính, nhiều khía cạnh

Calibre 1088/1 đồng nghĩa với sự tin cậy

Phòng vấn ông Christian Selmoni

Tóm tắt

Thông số kỹ thuật

### Calibre 1088/1 đồng nghĩa với sự tin cậy

Để đo lường giờ, phút, giây, mẫu Overseas self-winding chọn một bộ chuyên động có độ tin cậy vượt trội, Calibre 1088/1. Trái tim có độ chuẩn xác cao này gồm 144 bộ phận và vận hành ở tần số 4 Hz. Để tăng độ chuẩn xác hơn nữa, bộ máy này được trang bị cơ chế dừng giây (stop-second) cho phép điều chỉnh chính xác các chức năng đếm giờ. Bộ chuyển động sở hữu 40 tiếng dự trữ năng lượng. Mỗi chi tiết trang trí có thể nhìn ngắm qua nắp lưng trong suốt đều được chế tác tỉ mỉ. Các cầu nổi sụu trang trí Côtes de Genève, trong khi rô-tơ mang tính biểu tượng cho BST được điều khắc từ vàng và trang hoàng họa tiết la bàn, dựng lên một màn trình diễn vĩnh cửu khơi gợi cảm hứng phiêu lưu.





## OVERSEAS SELF-WINDING

Giới thiệu

Về thanh lịch tông-xuyê-tông

Một cá tính, nhiều khía cạnh

Calibre 1088/1 đồng nghĩa với sự tin cậy

Phỏng vấn ông Christian Selmoni

Tóm tắt

Thông số kỹ thuật

### Phỏng vấn ông Christian Selmoni

**Thưa ông, vàng hồng có vai trò gì trong lịch sử Vacheron Constantin?**

Vàng hồng đã được sử dụng trong các tạo tác của Vacheron Constantin trong hơn một thế kỷ, từ thập niên 1910-1920. Sau thời điểm đó, Nhà chế tác chủ yếu sử dụng vàng hồng để chế tạo bộ vỏ cho đồng hồ đa năng. Lưu trữ của chúng tôi có một số ví dụ xuất sắc về đồng hồ điểm chuông hay bấm giờ. Xu hướng này tiếp diễn đến thập niên 1960 khi đồng hồ vàng và vàng trắng gần như chiếm vị trí độc tôn.

**Vậy vàng hồng đã trở lại khi nào?**

Các khách hàng tại châu Á của chúng tôi đã có công trong việc được vàng hồng trở lại với các thiết kế đầu thập niên 1990. Kể từ đó, vàng hồng được ưu ái, lẫn át cả vàng và vàng trắng – mặc dù chất liệu này vẫn là chuẩn mực của kim loại trắng quý bên cạnh platinum.

**Với mặt số vàng, chiếc Overseas mới gợi liên tưởng đến những chiếc đồng hồ thập niên 50 và 60. Công ty đã tìm kiếm điều gì trong thiết kế này?**

Quả thật, chúng tôi muốn đem đến một sắc thái khác biệt so với mặt số ánh bạc cổ điển thường đi cùng kiểu đồng hồ vàng hồng này cùng với dây đeo đồng chất. Đúng vậy, chúng tôi đã lấy cảm hứng từ cách kết hợp vàng hồng trong nhiều tạo tác thập niên 1940 của hãng.

**Phải chăng việc sử dụng kim loại quý như vàng hồng rất phù hợp với tinh thần thể thao – thanh lịch của BST Overseas?**

Chắc chắn rồi! Overseas đáp ứng mọi yêu cầu của thương hiệu có vị thế trong thế giới đồng hồ cao cấp như chúng tôi. Về mặt này, việc đồng hồ thể thao – thanh lịch Vacheron Constantin có cả loại bằng thép lẫn kim loại quý có thể xem là điều tất yếu, đôi khi chúng còn đính kim cương như mẫu Overseas self-winding mới.



Christian Selmoni, Giám đốc  
Phong cách và Di sản



## OVERSEAS SELF-WINDING

Giới thiệu

Vẻ thanh lịch tông-xuyết-tông

Một cá tính, nhiều khía cạnh

Calibre 1088/1 đồng nghĩa với sự tin cậy

Phỏng vấn ông Christian Selmoni

Tóm tắt

Thông số kỹ thuật

### Tóm tắt

Khi Vacheron Constantin giới thiệu hình ảnh chiến dịch truyền thông cho Overseas cùng nhân tố mới của “Một trong số không nhiều”, họa sĩ Zaria Forman, bộ sưu tập thể thao - thanh lịch này cũng chào đón một mẫu Overseas self-winding mới cỡ 35 mm trong giao diện vàng hồng từ bộ vỏ cho đến dây đeo, bao

gồm cả mặt số tông-xuyết-tông phủ sơn mài trong và hoàn thiện chài tia hướng tâm. Sức hút từ nét tinh tế lẫn năng động của mẫu đồng hồ mang dáng dấp vòng tay được kết hợp cùng hai dây đeo bổ sung đi kèm và giữ nhịp bởi bộ chuyển động lên cót tự động sản xuất in-house Calibre 1088/1 độ tin cậy cao.





## OVERSEAS SELF-WINDING

Giới thiệu

Vẻ thanh lịch tông-xuýt-tông

Một cá tính, nhiều khía cạnh

Calibre 1088/1 đồng nghĩa với sự tin cậy

Phỏng vấn ông Christian Selmoni

Tóm tắt

Thông số kỹ thuật

### THÔNG SỐ KỸ THUẬT OVERSEAS SELF-WINDING

|                   |  |
|-------------------|--|
| Số tham chiếu     | 4605V/200R-B968: mặt số vàng   |
| Bộ chuyển động    | 1088/1<br>Sản xuất in-house<br>Cơ học, lên cót tự động<br>Con lắc dao động Overseas vàng 22K<br>Đường kính 20,80 mm, dày 3,83 mm<br>Xấp xỉ 40 tiếng dự trữ năng lượng<br>4 Hz (28,800 dao động/giờ)<br>144 bộ phận<br>26 chân kính                                   |
| Chỉ báo           | Kim giờ, phút, giây ở vị trí trung tâm<br>Lịch ngày  |
| Bộ vỏ             | Vàng hồng 18K 5N<br>Đường kính 35 mm, độ dày 9.33 mm<br>Viền bezel nạm 90 viên kim cương giác cắt tròn<br>Viền thân vỏ bằng sắt mềm kháng từ<br>Núm vặn kiểu ốc vít<br>Nắp lưng pha lê sapphire trong suốt<br>Kháng nước ở áp suất thực nghiệm 15 bar (xấp xỉ 150 m) |
| Mặt số            | Vàng, sơn mài trong, nền chải tia hướng tâm và vạch phút hoàn thiện chải nhung<br>Cọc giờ và kim giờ, phút vàng hồng 18K 5N phủ sơn Super-LumiNova® xanh   |
| Dây đeo           | Vàng hồng 18K 5N (mắt dây hình chữ thập Malta đánh bóng và chải tia), khoá gập ba lưỡi<br>vàng hồng 18K 5N với nút nhấn và hệ thống điều chỉnh độ thoải mái  |
| Dây đeo bổ sung   | Dây đeo da bê trắng với đường khâu tiếp màu, dây đeo cao su trắng. Khoá cài vàng hồng<br>18K 5N dễ dàng thay đổi, tương thích với cả hai dây đeo bổ sung   |
| Tổng số kim cương | 90 viên, tổng trọng lượng xấp xỉ 0.86 carats (số carats tối thiểu)   |





Được thành lập năm 1755, Vacheron Constantin là Nhà chế tác đồng hồ lâu đời nhất Thế giới với hơn 265 năm hoạt động không ngừng nghỉ, luôn trung thành với bí quyết thủ công tinh xảo và phong cách thẩm mỹ giàu tính nghệ thuật được lưu truyền qua các thế hệ nghệ nhân bậc thầy.

Ở đỉnh cao nghệ thuật chế tác Đồng hồ Cao cấp và sự thanh lịch tinh tế, Maison đã tạo nên những cỗ máy đo thời gian độc đáo về kỹ thuật và thẩm mỹ, với những chi tiết hoàn thiện vô cùng hoàn hảo.

Vacheron Constantin mang tới cuộc sống một di sản không gì so sánh được và tinh thần đổi mới thông qua các bộ sưu tập của mình: Patrimony, Traditionnelle, Métiers d'Art, Overseas, Fiftysix, Historiques và Égérie. Thương hiệu này cũng mang đến cho những người chơi đồng hồ sành sỏi cơ hội hiếm có để sở hữu những chiếc đồng hồ độc đáo được thiết kế theo yêu cầu thông qua bộ phận “Les Cabinotiers”.

#VacheronConstantin  
#OneOfNotMany

  
**VACHERON CONSTANTIN** | ONE OF  
GENÈVE NOT MANY.

